



BEDIENUNGSANLEITUNG

MODE D'EMPLOI

ISTRUZIONI PER L'USO

PREMIUM-MASSAGEPISTOLE

PISTOLET DE MASSAGE HAUT DE GAMME

PISTOLA MASSAGGIANTE PREMIUM



Deutsch 2

Français 18

Italiano 34

SERVICECENTER • SERVICE APRÈS-VENTE

ASSISTENZA POST-VENDITA

840226



+41 43 5080511



ASPIRIA-CH@SERTRONICS.DE

MODELL/MODELE/MODELLO:

ANS-24-103

11/2024

3

JAHRE GARANTIE

ANS GARANTIE
ANNI GARANZIA

INHALTSVERZEICHNIS

1 Allgemeines	3
2 Verwendete Symbole	3
3 Bestimmungsgemäße Verwendung	5
4 Sicherheitshinweise	5
5 Lieferumfang / Teilebeschreibung	7
6 Lieferumfang prüfen	9
7 Akku aufladen	9
8 Massagegerät verwenden	9
8.1 Massageköpfe aufsetzen / wechseln.....	9
8.2 Ein-/ Ausschalten.....	10
8.3 Wärme-Massagekopf verwenden.....	10
8.4 Massagewinkel einstellen.....	11
9 Anwendungsbereiche	11
Auf diese Bereiche nicht anwenden.....	11
10 Reinigung und Wartung	12
Auf diese Bereiche nicht anwenden.....	12
11 Aufbewahrung	13
12 Entsorgungshinweise	13
12.1 Altgeräte.....	13
12.2 Batterien.....	14
13 Technische Daten	14

1 ALLGEMEINES

Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung, insbesondere die Sicherheitshinweise, vor dem ersten Gebrauch sorgfältig durch und verwenden Sie die Premium-Massagepistole nur wie in dieser Bedienungsanleitung beschrieben. Die Nichtbeachtung der nachfolgenden Hinweise kann zu schweren Verletzungen führen. Die Bedienungsanleitung ist fester Bestandteil der Premium-Massagepistole. Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung zum späteren Nachschlagen auf und geben Sie diese mit, wenn Sie die Premium-Massagepistole an einen anderen Benutzer weitergeben. Diese Bedienungsanleitung kann auch als PDF-Datei bei unserem Kundenservice angefordert werden. Kontaktieren Sie hierfür die auf der Garantiekarte angegebene Serviceadresse. Für eine verbesserte Lesbarkeit wird die Premium-Massagepistole im Folgenden mit Massagegerät bezeichnet.

2 VERWENDETE SYMBOLE

Die folgenden Symbole und Signalwörter werden in dieser Bedienungsanleitung, auf dem Massagegerät oder auf der Verpackung verwendet.



Vor Gebrauch Anleitung beachten!

⚠️ WARNUNG!

»Dieses Signalsymbol/-wort bezeichnet eine Gefährdung mit einem mittleren Risikograd, die, wenn sie nicht vermieden wird, den Tod oder eine schwere Verletzung zur Folge haben kann.

⚠️ VORSICHT!

»Dieses Signalsymbol/-wort bezeichnet eine Gefährdung mit einem niedrigen Risikograd, die, wenn sie nicht vermieden wird, eine geringfügige oder mässige Verletzung zur Folge haben kann.

HINWEIS!

»Dieses Signalwort warnt vor möglichen Sachschäden.



Dieses Symbol weist auf nützliche Zusatzinformationen und Tipps hin.



Altgeräte nicht im Hausmüll entsorgen (s. Abschnitt „Entsorgungshinweise“).



Batterien nicht im Hausmüll entsorgen (s. Abschnitt „Entsorgungshinweise“).



Konformitätserklärung: Mit diesem Symbol markierte Artikel erfüllen die Anforderungen der EU-Richtlinien. Die vollständige Konformitätserklärung können Sie unter der auf der Garantiekarte angegebenen Serviceadresse anfordern.



Mit diesem Symbol markierte Artikel dürfen nur in Innenräumen verwendet werden.



Dieses Symbol kennzeichnet Artikel, die mit Gleichstrom betrieben werden.



Herstellungsdatum



Dieses Symbol kennzeichnet Gefahrgut mit einem Lithium-Ionen-Akku.

3 BESTIMMUNGSGEMÄSSE VERWENDUNG

Das Massagegerät wurde zur Selbstmassage konzipiert, und dient dem Lösen von Verspannungen und Verhärtungen. Die verschiedenen Massageköpfe eignen sich für die Massage von unterschiedlichen Körperbereichen, z.B. Schultern, Armen, Beinen und Rücken. Das Massagegerät ist nicht für den medizinischen, therapeutischen oder gewerblichen Bereich geeignet. Das Massagegerät ist kein Spielzeug. Verwenden Sie das Massagegerät nur wie in dieser Bedienungsanleitung beschrieben. Jede andere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäss und kann zu Sachschäden oder sogar zu Personenschäden führen. Der Hersteller oder Händler übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch nicht bestimmungsgemässen oder falschen Gebrauch entstanden sind.

4 SICHERHEITSHINWEISE

! WARNUNG! Stromschlaggefahr!

- » Verwenden Sie das Massagegerät nur in trockenen Innenräumen.
- » Verwenden Sie das Massagegerät so, dass es nicht in eine gefüllte Badewanne oder Waschbecken fallen kann.
- » Tauchen Sie das Massagegerät nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- » Überprüfen Sie das Massagegerät regelmässig auf Beschädigungen. Verwenden Sie das Massagegerät nicht bei Beschädigungen, sondern wenden Sie sich an den Kundenservice.
- » Nehmen Sie keine Veränderungen am Massagegerät vor.
- » Versuchen Sie nicht, das Massagegerät zu öffnen.
- » Halten Sie das Massagegerät von offenem Feuer und heissen Flächen fern.
- » Setzen Sie das Massagegerät niemals hohen Temperaturen (z.B. durch Heizung, Sonneneinstrahlung) oder Witterungseinflüssen (z.B. Regen etc.) aus.
- » Sorgen Sie dafür, dass keine Gegenstände in das Massagegerät hineingesteckt werden.
- » Wenn Sie das Massagegerät nicht verwenden, es reinigen, oder wenn eine Störung auftritt, schalten Sie das Massagegerät aus.
- » Die Akkus sind fest im Massagegerät eingebaut und dürfen nicht ausgetauscht werden. Versuchen Sie niemals das Massagegerät zu öffnen und an die Akkus zu gelangen.
- » Das Massagegerät enthält Batterien, die nicht ersetzbar sind.
- » Versuchen Sie nicht, das Massagegerät zu öffnen, um an die Batterien zu gelangen.

⚠️ WARNUNG! Gefahren für Kinder, Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten (beispielsweise teilweise Behinderte, ältere Personen mit Einschränkung ihrer physischen und mentalen Fähigkeiten) oder Mangel an Erfahrung und Wissen (beispielsweise ältere Kinder).

- » Das Massagegerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Massagegeräts unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben.
- » Die Reinigung und Benutzerwartung darf nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- » Lassen Sie Kinder nicht mit dem Massagegerät oder den Verpackungsbestandteilen spielen.
- » Lassen Sie das Massagegerät nicht unbeaufsichtigt, wenn es in Betrieb ist.

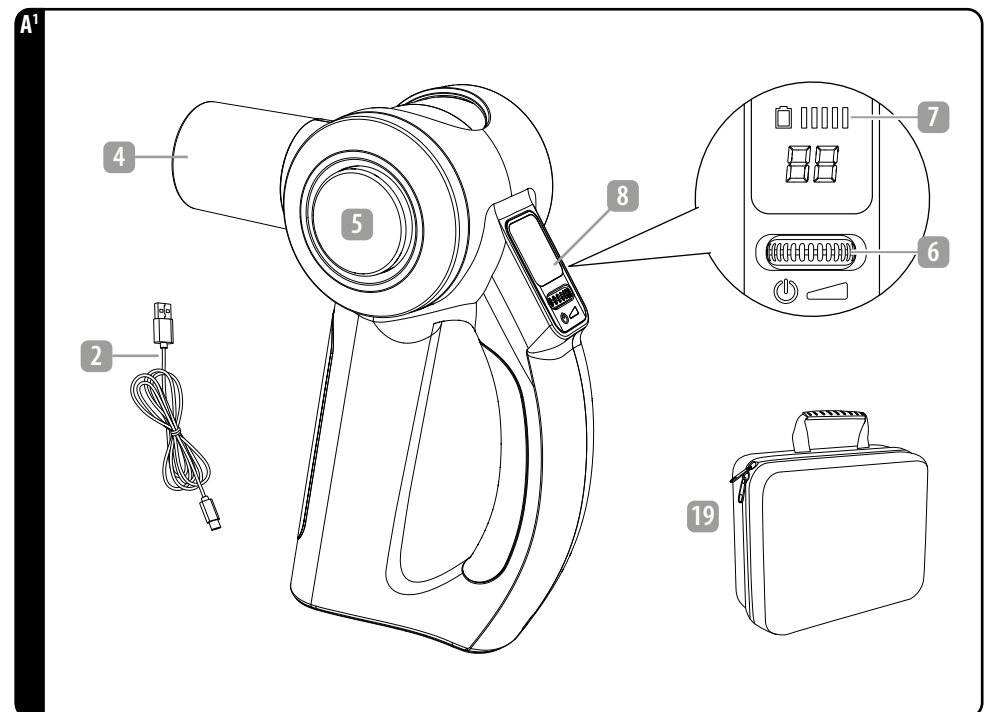
⚠️ WARNUNG! Verletzungsgefahr!

- » Verwenden Sie das Massagegerät nicht an den folgenden Körperstellen: Hals, Genitalbereich, Kopf, Augen, Ohren, Nieren, Brustgewebe, Armbeugen, Achselhöhlen, Leisten- und Kniekehlen.
- » Verwenden Sie das Massagegerät nicht direkt auf den Knochen.
- » Verwenden Sie das Massagegerät nicht an verletzten, schmerzhaften oder empfindlichen Körperstellen, z. B. bei Hauterkrankungen, Wunden oder Sonnenbrand.
- » Brechen Sie die Massage ab, wenn Sie währenddessen Schmerzen verspüren oder sich unwohl fühlen.
- » Das Massagegerät verfügt über eine Wärmefunktion. Personen, die gegen Hitze unempfindlich sind, müssen bei der Verwendung vorsichtig sein.
- » Brechen Sie die Massage ab, wenn Ihnen der Wärme-Massagekopf zu heiß oder zu kalt ist. Führen Sie die Massage erst fort, wenn der Wärme-Massagekopf wieder eine angenehme Temperatur hat.

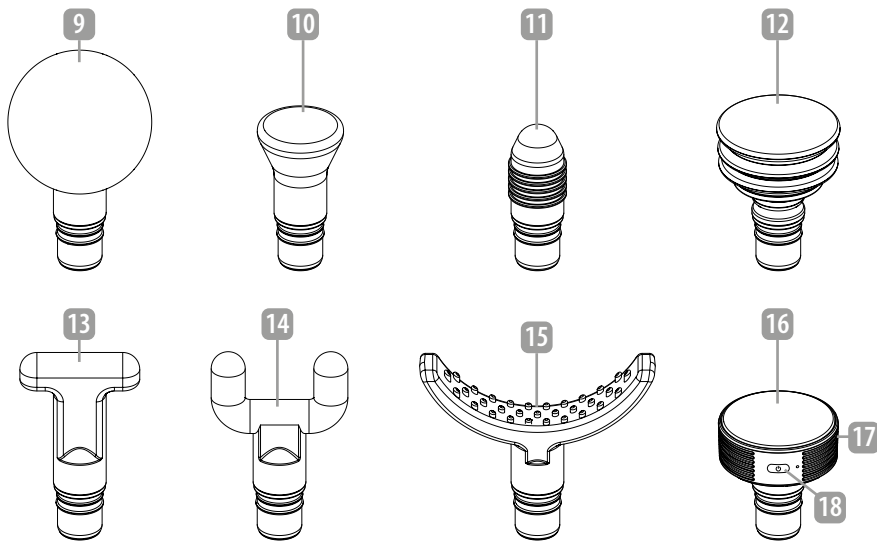
⚠️ VORSICHT! Verletzungsgefahr!
Verwenden Sie in den folgenden Fällen das Massagegerät nicht oder fragen Sie Ihren Arzt, bevor Sie das Massagegerät verwenden:

- » bei medizinischen Implantaten oder Herzschrittmachern
- » bei Gefässerkrankungen, Durchblutungsstörungen, Osteoporose, Thromboseneigung, Diabetes, hohem Blutdruck, Nervenirritationen
- » bei fieberhaften Erkrankungen
- » bei einer Schwangerschaft

5 LIEFERUMFANG / TEILEBESCHREIBUNG



A²



- | | |
|--------------------------------|--------------------------------|
| 1 Massagepistole | 12 Massagekopf Fläche |
| 2 USB-Ladekabel | 13 Massagekopf T-Stück |
| 3 Anschlussbuchse | 14 Massagekopf Gabel |
| 4 Vorrichtung für Massageköpfe | 15 Massagekopf Bogen |
| 5 Winkeleinstellungs-Knopf | 16 Wärme-Massagekopf |
| 6 Einstellrädchen | 17 Anschlussbuchse Massagekopf |
| 7 Batterieanzeige | 18 Ein-/ Ausschaltknopf |
| 8 Display | 19 Aufbewahrungskoffer |
| 9 Massagekopf Kugel | Garantiekarte |
| 10 Massagekopf Knopf | Bedienungsanleitung |
| 11 Massagekopf Kegel | |

6 LIEFERUMFANG PRÜFEN

HINWEIS! Beschädigungsgefahr!

»Wenn Sie die Verpackung unvorsichtig mit einem scharfen Messer oder anderen spitzen Gegenständen öffnen, können Sie das Massagegerät beschädigen. Gehen Sie beim Öffnen der Verpackung vorsichtig vor.

Kontrollieren Sie, ob der Lieferumfang vollständig ist und ob das Massagegerät Schäden aufweist. Ist dies der Fall, verwenden Sie das Massagegerät nicht. Wenden Sie sich über die auf der Garantiekarte angegebene Serviceadresse an den Hersteller.

7 AKKU AUFLADEN

Bevor Sie das Massagegerät das erste Mal verwenden, müssen Sie den Akku vollständig aufladen. Laden Sie den Akku des Massagegeräts erneut auf, wenn die Balken der Batterieanzeige 7 abnehmen. Das Massagegerät funktioniert nicht während des Ladevorgangs.

1. Schließen Sie den USB-C Stecker des Ladekabels 2 an die Anschlussbuchse 3 am Massagegerät 1 an.
2. Stecken Sie das andere Ende des Ladekabels in einen USB-Anschluss an einem geeigneten USB-Netzteil, das Sie an die Netzversorgung anschließen (Netzteil der Schutzklasse II, 5 V / 2 A; nicht im Lieferumfang enthalten). Der Akku beginnt aufzuladen. Die Batterieanzeige blinkt. Das Massagegerät kann während des Ladevorgangs nicht verwendet werden.
3. Wenn das Massagegerät aufgeladen ist, hört die Batterieanzeige auf zu blinken.
4. Trennen Sie das Ladekabel vom Stromnetz und vom Massagegerät.

8 MASSAGEGERÄT VERWENDEN

! VORSICHT! Verletzungsgefahr.

»Eine zu lange Massage kann zu einer Überstimulation der Muskeln und zu Verspannungen führen. Verwenden Sie das Massagegerät nicht länger als 15 Minuten am Stück.

8.1 MASSAGEKÖPFE AUFSETZEN / WECHSELN

Das Massagegerät verfügt über 8 verschiedene Massageköpfe für unterschiedliche Anwendungsbereiche. Beachten Sie dazu die Abbildung im Kapitel „Anwendungsbereiche“. Dort können Sie entnehmen, für welche Körperstellen welcher Massagekopf geeignet ist.

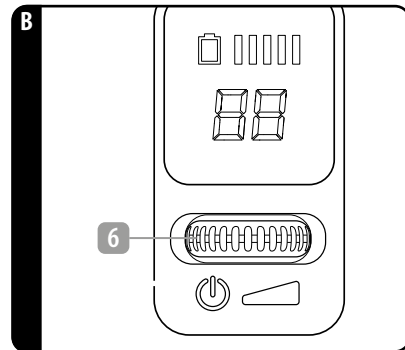
1. Stecken Sie den gewünschten Massagekopf (9 - 16) auf die Vorrichtung 4 am Massagegerät auf.
2. Um einen Massagekopf zu entfernen, ziehen Sie ihn von der Vorrichtung ab.

8.2 EIN-/AUSSCHALTEN

1. Um das Massagegerät 1 einzuschalten, drücken Sie auf das Einstellrädchen 6. Das Display leuchtet auf.
2. Um das Massagegerät zu starten, drehen Sie am Einstellrädchen. Auf dem Display wird die Intensität der Massage von 1-5 angezeigt.
3. Drücken Sie kurz auf das Einstellrädchen, um die Massage zu pausieren, bzw. nach dem Pausieren wieder zu starten.
4. Drücken Sie für 3 Sekunden auf das Einstellrädchen, um das Massagegerät auszuschalten.



Wenn keine weitere Bedienung erfolgt, schaltet sich das Massagegerät nach 15 Minuten automatisch ab.



8.3 WÄRME-MASSAGEKOPF VERWENDEN

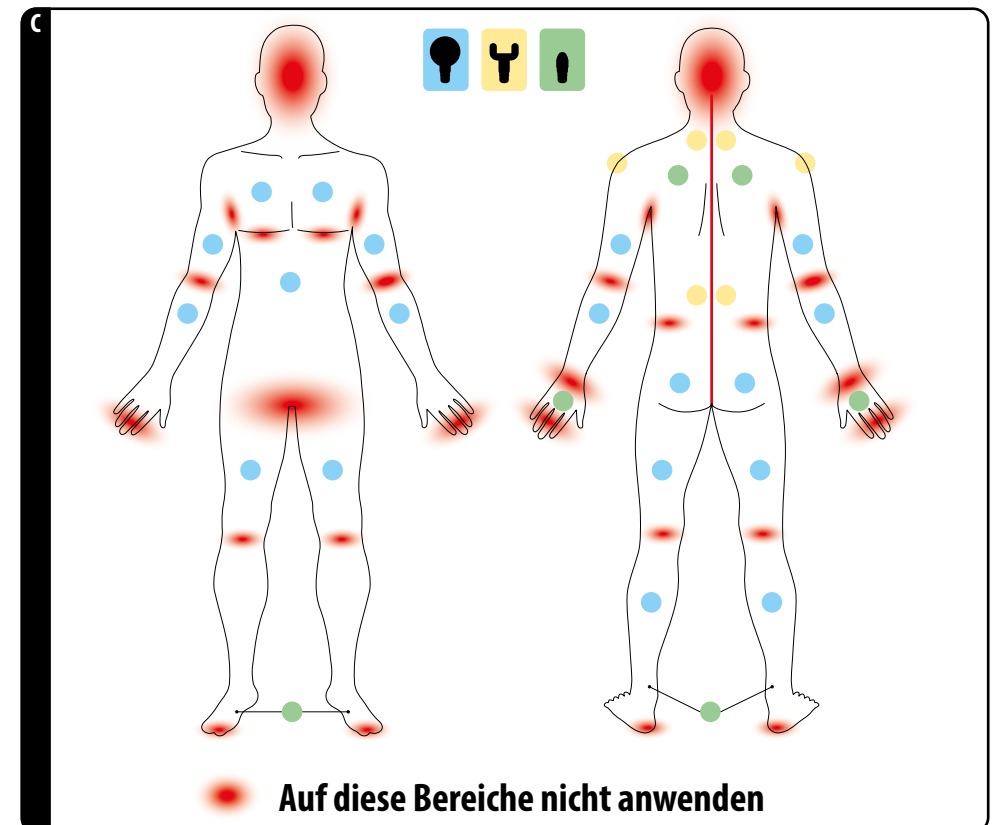
1. Laden Sie den Wärme-Massagekopf 16 vor der ersten Verwendung auf. Schließen Sie dazu den USB-C Stecker an der Anschlussbuchse Massagekopf 17 an.
2. Stecken Sie das andere Ende des Ladekabels in einen USB-Anschluss an einem geeigneten USB-Netzteil, das Sie an die Netzversorgung anschließen (Netzteil der Schutzklasse II, 5 V / 2 A; nicht im Lieferumfang enthalten). Der Akku beginnt aufzuladen. Die LED neben dem Ein-/ Ausschaltknopf 18 fängt an zu blinken.
3. Wenn der Wärme-Massagekopf aufgeladen ist, hört die LED auf zu blinken.
4. Stecken Sie den Wärme-Massagekopf auf die Vorrichtung 4 am Massagegerät auf.
5. Drücken Sie 2 Sekunden auf den Ein-/ Ausschaltknopf 18, um die Wärmefunktion zu starten. Eine grüne LED leuchtet. Der Wärme-Massagekopf heizt sich auf Stufe 1 auf.
6. Drücken Sie kurz auf den Ein-/Ausschaltknopf, um die Wärmefunktion auf Stufe 2 zu erhöhen. Eine rote LED leuchtet.
7. Drücken Sie erneut kurz auf den Ein-/Ausschaltknopf, um die Wärmefunktion zurück auf Stufe 1 zu reduzieren.

8. Starten Sie das Massagegerät.
9. Wenn Sie die Massage beendet haben, drücken Sie für 3 Sekunden auf den Ein-/ Ausschaltknopf, um die Wärmefunktion auszuschalten.

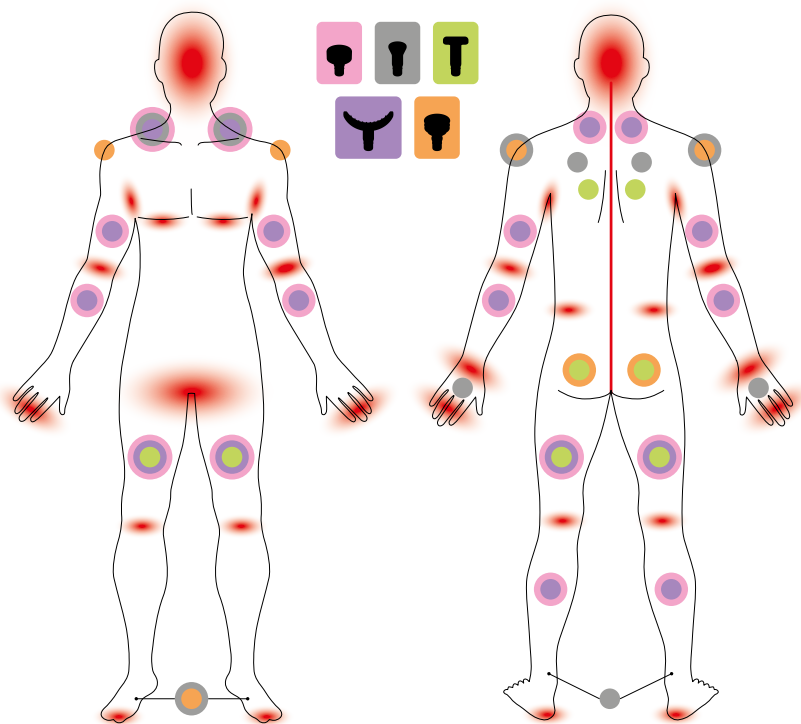
8.4 MASSAGEWINKEL EINSTELLEN

1. Der Massagekopf lässt sich in drei Winkeln einstellen: 0°, 45° und 90°.
2. Drücken Sie dazu den Winkeleinstellungs-Knopf 5.
3. Halten Sie den Winkeleinstellungs-Knopf gedrückt und stellen Sie den Massagekopf in den gewünschten Winkel.

9 ANWENDUNGSBEREICHE



D



Auf diese Bereiche nicht anwenden

10 REINIGUNG UND WARTUNG

Trennen Sie das Massagegerät vor jeder Reinigung vom Stromnetz. Reinigen Sie das Äussere des Massagegeräts mit einem weichen, leicht angefeuchteten Tuch. Lassen Sie das Massagerät gut trocknen, bevor Sie es wieder verwenden. Überprüfen Sie das Massagegerät regelmässig auf Beschädigungen und Verschleiss und wenden Sie sich an den Kundenservice, falls Sie Beschädigungen feststellen. Nehmen Sie keine Veränderungen an dem Massagegerät vor. Ein Austausch von LEDs ist nicht möglich. Das Massagegerät kann auch mit defekten LEDs weiter betrieben werden.

11 AUFBEWAHRUNG

Lagern Sie das Massagegerät im dazugehörigen Aufbewahrungskoffer an einem trockenen und gut belüfteten Ort. Schützen Sie das Massagegerät vor Frost und direkter Sonneneinstrahlung. Bewahren Sie das Massagegerät für Kinder unzugänglich auf.

12 ENTSORGUNGSHINWEISE

Das Massagegerät sowie sämtliche Verpackungsbestandteile können über einen zugelassenen Entsorgungsbetrieb bzw. über die kommunale, hierfür zuständige Einrichtung gemäss geltenden Vorschriften entsorgt werden. Die Mitarbeiter Ihrer Entsorgungseinrichtung informieren Sie auf Anfrage gerne über Möglichkeiten der korrekten und umweltgerechten Entsorgung.

12.1 ALTGERÄTE



Das Symbol mit der durchgestrichenen Mülltonne bedeutet, dass Elektro- und Elektronikgeräte nicht zusammen mit dem Hausmüll entsorgt werden dürfen. Verbraucher sind gesetzlich dazu verpflichtet, Elektro- und Elektronikgeräte am Ende ihrer Lebensdauer einer vom unsortierten Siedlungsabfall getrennten Erfassung zuzuführen. Auf diese Weise wird eine umwelt- und ressourcenschonende

Verwertung sichergestellt. Batterien und Akkumulatoren, die nicht fest vom Elektro- oder Elektronikgerät umschlossen sind und zerstörungsfrei entnommen werden können, sind vor der Abgabe des Geräts an einer Erfassungsstelle von diesem zu trennen und einer vorgesehenen Entsorgung zuzuführen. Das Gleiche gilt für Lampen, die zerstörungsfrei aus dem Gerät entnommen werden können. Elektro- und Elektronikgerätebesitzer aus privaten Haushalten können diese bei den Sammelstellen der öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger oder bei den von den Herstellern bzw. Vertreibern im Sinne des WEEE 2012/19 eingerichteten Sammelstellen abgeben. Die Abgabe von Altgeräten ist unentgeltlich. Rücknahmepflichtig sind Händler mit einer Verkaufsfläche von mindestens 400 m² für Elektro- und Elektronikgeräte. Ebenso rücknahmepflichtig sind Fernabsatzhändler mit einer Lagerfläche von mindestens 400 m² für Elektro- und Elektronikgeräte. Generell haben Vertreter die Pflicht, die unentgeltliche Rücknahme von Altgeräten durch geeignete Rücknahmemöglichkeiten in zumutbarer Entfernung zu gewährleisten. Verbraucher haben die Möglichkeit zur unentgeltlichen Abgabe eines Altgeräts bei einem rücknahmepflichtigen Vertreter, wenn sie ein gleichwertiges Neugerät mit einer im Wesentlichen gleichen Funktion erwerben. Diese Möglichkeit besteht auch bei Lieferungen an einen privaten Haushalt. Der Vertreter hat den Verbraucher bei Abschluss des Kaufvertrags bezüglich einer entsprechenden Rückgabeabsicht zu befragen.

Abgesehen davon können Verbraucher Altgeräte bei einer Sammelstelle eines rücknahmepflichtigen Vertreibers unentgeltlich abgeben, ohne dass dies an den Erwerb eines Neugeräts geknüpft ist. Allerdings dürfen die Kantenlängen der jeweiligen Geräte 25 cm nicht überschreiten.

12.2 BATTERIEN



Batterien und Akkus dürfen nicht zusammen mit dem Hausmüll entsorgt werden. Verbraucher sind gesetzlich dazu verpflichtet, Batterien und Akkus einer getrennten Sammlung zuzuführen. Batterien und Akkus können

unentgeltlich bei einer Sammelstelle Ihrer Gemeinde/Ihres Stadtteils oder im Handel abgegeben werden, damit sie einer umweltschonenden Entsorgung sowie einer Wiedergewinnung von wertvollen Rohstoffen zugeführt werden können. Bei einer unsachgemässen Entsorgung können giftige Inhaltsstoffe in die Umwelt gelangen, die gesundheitsschädigende Wirkungen auf Menschen, Tiere und Pflanzen haben.

In Elektrogeräten enthaltene Batterien und Akkus müssen nach Möglichkeit getrennt von ihnen entsorgt werden. Geben Sie Batterien und Akkus nur in entladene Zustand ab.

Verwenden Sie wenn möglich wiederaufladbare Batterien anstelle von Einwegbatterien.

Kleben Sie bei lithiumhaltigen Batterien und Akkus vor der Entsorgung die Pole ab, um einen äusseren Kurzschluss zu vermeiden. Ein Kurzschluss kann zu einem Brand oder einer Explosion führen.

Batterien mit erhöhtem Schadstoffgehalt sind zudem mit den folgenden Zeichen gekennzeichnet:


Cd = Cadmium, Hg = Quecksilber, Pb = Blei

13 TECHNISCHE DATEN

Massagepistole:

Akku: LI-Ion, 11,1 V , 1500 mAh, 16,65 Wh

Motordrehzahl: 1800-3000 U/Min

USB-Eingang: 5V 

Dieses Produkt wird geliefert mit fest eingebauten Lithium Batterien des Herstellers Dongguan Hysincere Battery Co., LTD.

EU-Verantwortlicher für Batterieverordnung (EU) 2023/1542:

aspiria nonfood GmbH

Lademannbogen 21-23

22339 Hamburg, Germany


+49 (0) 40 88 94 160

info@aspiria-nonfood.de

Wärme-Massagekopf:

Akku: LI-Ion, 3,7 V , 500 mAh, 1,85 Wh

Max. Temperatur: 45 °C

USB-Eingang: 5V 

Dieses Produkt wird geliefert mit fest eingebauten Lithium Batterien des Herstellers QINGFeng County Hancun township Linggyu processing plant.

EU-Verantwortlicher für Batterieverordnung (EU) 2023/1542:

aspiria nonfood GmbH

Lademannbogen 21-23

22339 Hamburg, Germany

+49 (0) 40 88 94 160

info@aspiria-nonfood.de

TABLE DES MATIÈRES

1 Généralités	17
2 Pictogrammes utilisés	17
3 Utilisation conforme	19
4 Consignes de sécurité	19
5 Contenu de la livraison/Description des pièces	21
6 Vérification du contenu de la livraison	23
7 Chargement de la batterie	23
8 Utilisation de l'appareil de massage	23
8.1 Mettre en place/changer les têtes de massage	23
8.2 Marche/arrêt	24
8.3 Utiliser la tête de massage chauffante	24
8.4 Régler l'angle de massage	25
9 Zones d'utilisation	25
Ne pas utiliser sur ces zones	25
10 Nettoyage et entretien	26
Ne pas utiliser sur ces zones	26
11 Rangement	27
12 Consignes de mise au rebut	27
12.1 Appareils usagés	27
12.2 Piles	28
13 Caractéristiques techniques	28

1 GÉNÉRALITÉS

Veillez lire attentivement le présent mode d'emploi, en particulier les consignes de sécurité, avant la première utilisation et utilisez le pistolet de massage haut de gamme uniquement de la manière décrite dans le mode d'emploi. Le non-respect des consignes suivantes peut occasionner des blessures graves. Le présent mode d'emploi fait partie intégrante du pistolet de massage premium. Veuillez le conserver afin de pouvoir le consulter ultérieurement ou le joindre au pistolet de massage premium si vous le remettez à un autre utilisateur. Le présent mode d'emploi est également disponible au format PDF auprès de notre service clientèle. Pour l'obtenir, faites-en la demande à l'adresse indiquée sur la carte de garantie. Pour faciliter la lecture, le pistolet de massage premium est désigné ci-après simplement par le terme « appareil de massage ».

2 PICTOGRAMMES UTILISÉS

Les symboles et mentions d'avertissement suivants sont utilisés dans le présent mode d'emploi, sur l'appareil de massage et sur l'emballage.



Lire le mode d'emploi avant toute utilisation !

⚠ AVERTISSEMENT !

» Ce symbole/cette mention d'avertissement indique qu'il existe un danger avec un niveau de risque moyen qui, s'il n'est pas évité, peut entraîner la mort ou une blessure grave.

⚠ ATTENTION !

» Ce symbole/cette mention d'avertissement indique un danger de faible niveau de risque qui, s'il n'est pas évité, peut entraîner une blessure mineure ou modérée.

AVIS !

» Cette mention d'avertissement met en garde contre d'éventuels dommages matériels.



Ce symbole indique des astuces et des informations supplémentaires utiles.



Ne pas jeter les appareils usagés avec les déchets ménagers (voir « Consignes de mise au rebut »).



Ne pas jeter les piles avec les déchets ménagers (voir « Consignes de mise au rebut »).



Déclaration de conformité : Les articles portant ce symbole sont conformes aux exigences des directives européennes. Vous pouvez demander la déclaration de conformité complète à l'adresse du service après-vente indiquée sur la carte de garantie.



Les articles portant ce symbole doivent être uniquement utilisés en intérieur.



Ce symbole figure sur les articles alimentés en courant continu.



Date de fabrication



Ce symbole désigne les matières dangereuses avec une batterie lithium-ion.

3 UTILISATION CONFORME

L'appareil de massage a été conçu pour l'automassage et sert à soulager les tensions et les contractures. Les différentes têtes de massage permettent de masser différentes zones du corps comme les épaules, les bras, les jambes et le dos. L'appareil de massage ne convient pas à un usage médical, thérapeutique ou commercial. L'appareil de massage n'est pas un jouet. Utilisez-le uniquement comme décrit dans le présent mode d'emploi. Toute autre utilisation est considérée comme non conforme à l'usage prévu et peut causer des dommages matériels, voire corporels. Le fabricant ou le revendeur n'assume aucune responsabilité pour les dommages résultant d'une utilisation non conforme ou incorrecte.

4 CONSIGNES DE SÉCURITÉ

AVERTISSEMENT ! Risque d'électrocution !

- » Utilisez l'appareil de massage uniquement dans des endroits situés à l'intérieurs et secs.
- » Utilisez l'appareil de massage de façon à ce qu'il ne puisse pas tomber dans une baignoire pleine ou un évier rempli.
- » Ne plongez pas l'appareil de massage dans l'eau ou d'autres liquides.
- » Vérifiez régulièrement que l'appareil de massage n'est pas abîmé. N'utilisez pas l'appareil de massage s'il est endommagé.
- » N'apportez aucune modification à l'appareil de massage.
- » N'essayez pas de l'ouvrir.
- » Tenez l'appareil de massage à l'écart des flammes nues et des surfaces chaudes.
- » N'exposez jamais l'appareil de massage à des températures élevées (par exemple chauffage, lumière du soleil) ou aux intempéries (par exemple pluie, etc.).
- » Vérifiez qu'aucun objet n'est inséré dans l'appareil de massage.
- » Lorsque vous n'utilisez pas l'appareil de massage, que vous le nettoyez ou qu'un dysfonctionnement se produit, éteignez l'appareil de massage.
- » Les batteries sont installées de façon permanente dans l'appareil de massage et ne doivent pas être remplacées ou retirées. N'essayez jamais d'ouvrir l'appareil de massage et d'accéder aux batteries.
- » L'appareil de massage contient des piles qui ne peuvent pas être remplacées.
- » N'essayez pas d'ouvrir l'appareil de massage pour accéder aux piles.

⚠ AVERTISSEMENT ! Dangers pour les enfants et les personnes qui ont des capacités physiques, sensorielles ou mentales restreintes (par exemple les personnes partiellement handicapées, les personnes âgées avec des capacités physiques et mentales limitées) ou pour les personnes manquant d'expérience et de connaissances (par exemple les enfants).

- » L'appareil de massage peut être utilisé par des enfants de 8 ans et plus, ainsi que par des personnes à capacités physiques, sensorielles et mentales restreintes, ou manquant d'expérience s'ils sont surveillés ou instruits dans son maniement de manière sûre et informés des risques encourus lors de son utilisation.
- » Ni le nettoyage, ni l'entretien ne doivent être assurés par des enfants sans surveillance.
- » Ne laissez pas les enfants jouer avec l'appareil de massage ou les éléments composant son emballage.
- » Ne laissez pas l'appareil de massage sans surveillance lorsqu'il fonctionne.

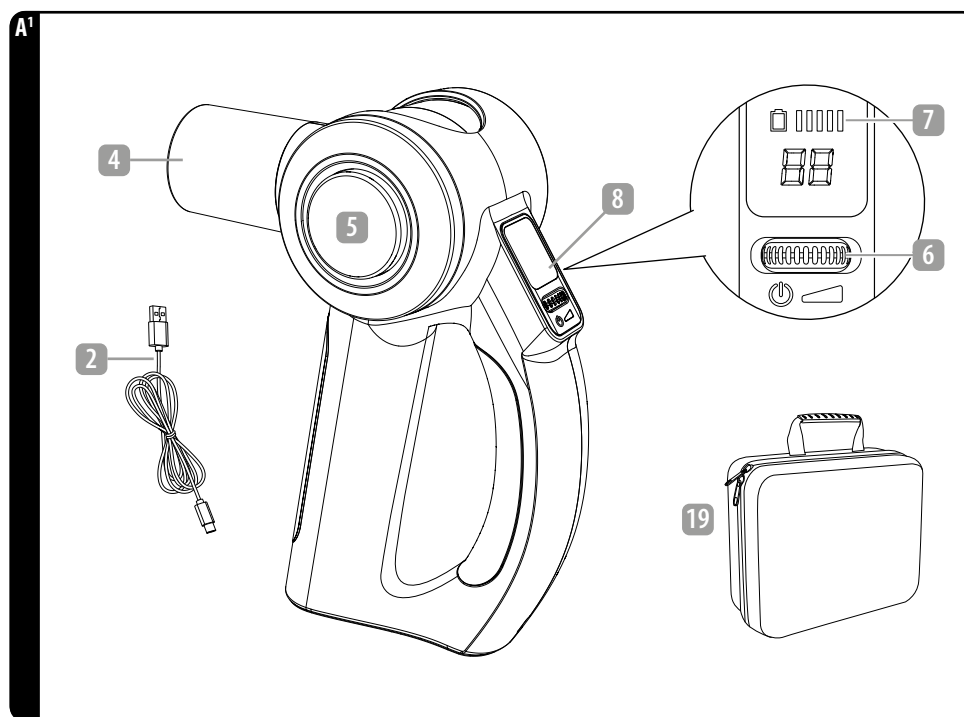
⚠ AVERTISSEMENT ! Risque de blessure !

- » N'utilisez pas l'appareil de massage sur les parties du corps suivantes : cou, zone génitale, tête, yeux, oreilles, reins, tissu mammaire, pli du bras, aisselles, aine et arrière du genou.
- » N'utilisez pas l'appareil de massage directement sur les os.
- » N'utilisez pas l'appareil de massage sur des zones du corps blessées, douloureuses ou sensibles, par exemple en cas de maladies de la peau, sur des plaies ou sur des coups de soleil.
- » Arrêtez le massage si vous ressentez une douleur ou une gêne pendant le massage.
- » L'appareil de massage dispose d'une fonction chauffante. Les personnes qui ne sont pas sensibles à la chaleur doivent faire attention pendant qu'elles l'utilisent.
- » Arrêtez le massage si vous trouvez la tête de massage chauffante trop chaude ou trop froide. Ne continuez le massage que lorsque la tête de massage a de nouveau atteint une température agréable.

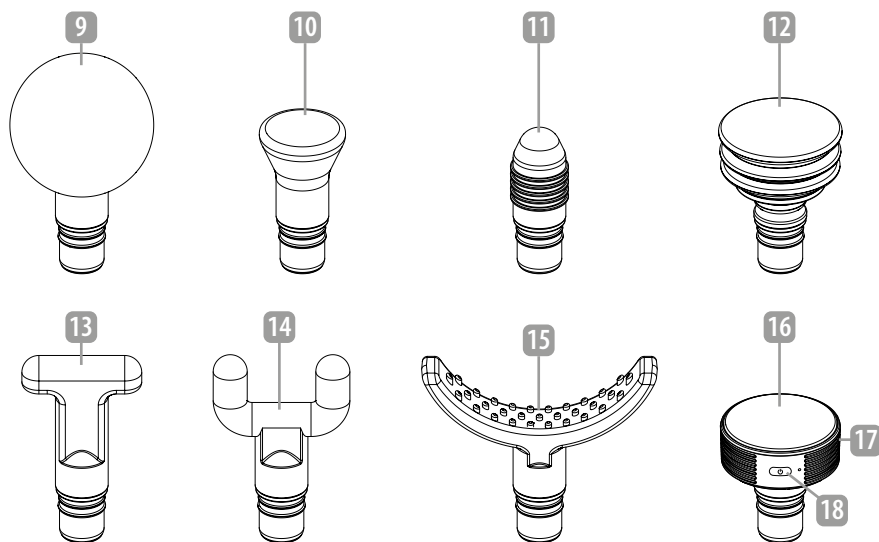
⚠ ATTENTION ! Risque de blessure !
N'utilisez pas l'appareil de massage ou consultez votre médecin avant de l'utiliser dans les cas suivants :

- » si vous portez des implants médicaux ou un pacemaker,
- » si vous souffrez de maladies vasculaires, de troubles circulatoires, d'ostéoporose, de tendance à la thrombose, de diabète, d'hypertension artérielle, d'irritations nerveuses
- » si vous avez de la fièvre,
- » si vous êtes enceinte

5 CONTENU DE LA LIVRAISON/DESCRIPTION DES PIÈCES



A²



- | | |
|--|--|
| 1 Pistolet de massage | 12 Tête de massage plate |
| 2 Câble de chargement USB | 13 Tête de massage en T |
| 3 Prise de raccordement | 14 Tête de massage en fourchette |
| 4 Dispositif pour les têtes de massage | 15 Tête de massage arquée |
| 5 Bouton de réglage de l'inclinaison | 16 Tête de massage chauffante |
| 6 Molette de réglage | 17 Prise de raccordement de la tête de massage |
| 7 Indicateur du niveau de charge | 18 Bouton marche/arrêt |
| 8 Écran d'affichage | 19 Mallette de rangement |
| 9 Tête de massage en boule | Carte de garantie |
| 10 Tête de massage en bouton | Mode d'emploi |
| 11 Tête de massage en cône | |

6 VÉRIFICATION DU CONTENU DE LA LIVRAISON

AVIS ! Risque d'endommagement !

» Si vous ouvrez l'emballage sans précaution avec un couteau tranchant ou tout autre objet pointu, vous risquez d'endommager l'appareil de massage. Soyez prudent en ouvrant l'emballage.

Vérifiez que le contenu de la livraison est complet et que l'appareil de massage n'est pas endommagé. Dans le cas contraire, ne l'utilisez pas. Contactez le fabricant en utilisant l'adresse du service après-vente indiquée sur la carte de garantie.

7 CHARGEMENT DE LA BATTERIE

Avant d'utiliser l'appareil de massage pour la première fois, vous devez charger complètement la batterie. Rechargez la batterie de l'appareil de massage lorsque les barres de l'indicateur du niveau de charge 7 diminuent. L'appareil de massage ne fonctionne pas pendant qu'il est en charge.

1. Branchez la prise USB-C du câble de rechargement 2 sur la prise 3 de l'appareil de massage 1.
2. Connectez l'autre extrémité du câble de chargement à un port USB d'un bloc d'alimentation USB approprié, que vous raccordez à l'alimentation (bloc d'alimentation de classe II, 5V/2A ; non fourni). La batterie commence à se recharger. L'indicateur du niveau de charge clignote. L'appareil de massage ne peut pas être utilisé pendant le chargement.
3. Une fois l'appareil entièrement chargé, l'indicateur du niveau de charge arrête de clignoter.
4. Débranchez le câble de chargement du secteur et de l'appareil de massage.

8 UTILISATION DE L'APPAREIL DE MASSAGE

⚠ ATTENTION ! Risque de blessure.

» Un massage trop long peut entraîner une surstimulation des muscles et des tensions. N'utilisez pas l'appareil de massage pendant plus de 15 minutes d'affilée.

8.1 METTRE EN PLACE/CHANGER LES TÊTES DE MASSAGE

L'appareil de massage dispose de 8 têtes de massage différentes pour différentes utilisations. Veuillez vous reporter à l'illustration au chapitre « Zones d'utilisation ». Celle-ci indique à quelle zone du corps correspondent les différentes têtes de massage.

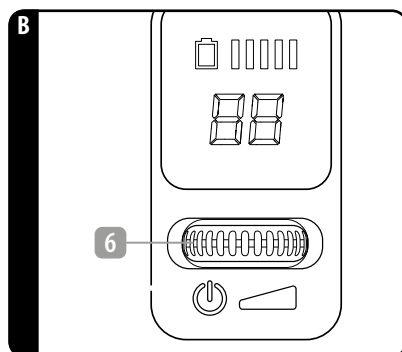
1. Insérez la tête de massage souhaitée (9 - 16) sur le dispositif 4 de l'appareil de massage.
2. Pour retirer une tête de massage, tirez pour la sortir du dispositif.

8.2 MARCHE/ARRÊT

1. Pour allumer l'appareil de massage 1, appuyez sur la molette de réglage 6. L'écran s'allume.
2. Tournez la molette de réglage pour démarrer l'appareil de massage. L'écran affiche l'intensité du massage de 1 à 5.
3. Appuyez sur la molette de réglage pour mettre le massage en pause ou pour le redémarrer après une pause.
4. Pour éteindre l'appareil de massage, appuyez sur la molette de réglage pendant 3 secondes.



Si aucune autre opération n'est effectuée, l'appareil de massage s'éteint automatiquement après 15 minutes.



8.3 UTILISER LA TÊTE DE MASSAGE CHAUFFANTE

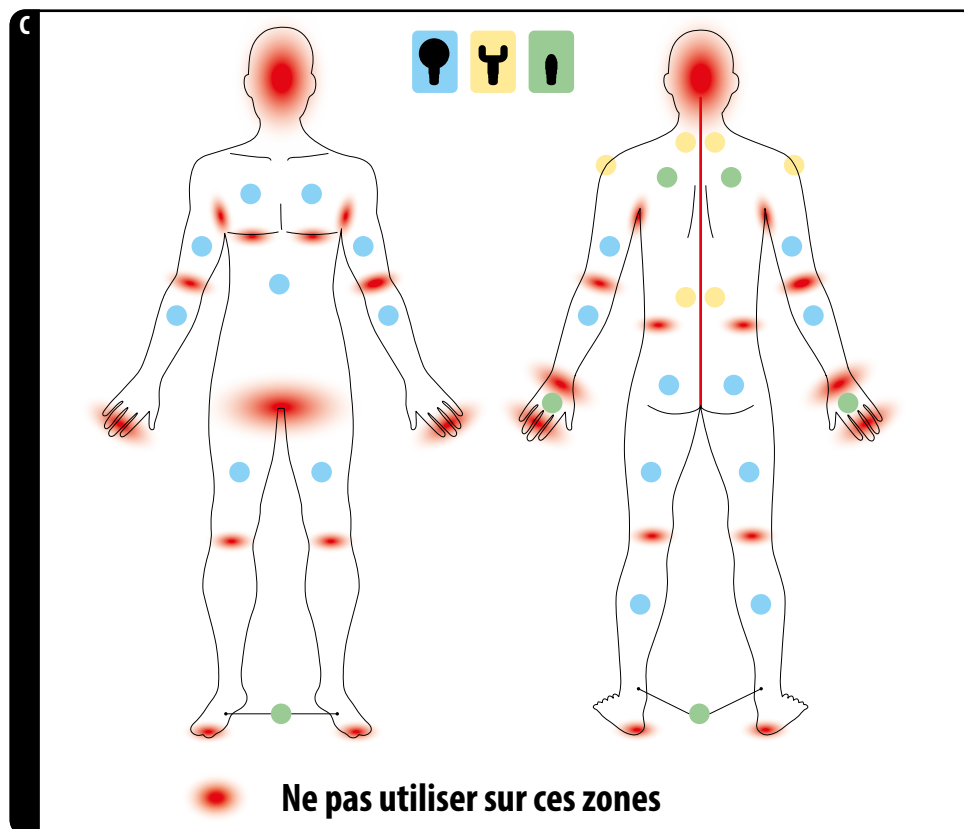
1. Chargez la tête de massage chauffante 16 avant de l'utiliser pour la première fois. Pour cela, branchez la fiche de branchement USB-C à la prise de raccordement de la tête de massage 17.
2. Connectez l'autre extrémité du câble de chargement à un port USB d'un bloc d'alimentation USB approprié, que vous raccordez à l'alimentation (bloc d'alimentation de classe II, 5 V/2 A ; non fourni). La batterie commence à se recharger. La LED à côté du bouton marche/arrêt 18 commence à clignoter.
3. Une fois que la tête de massage chauffante est chargée, la LED arrête de clignoter.
4. Insérez la tête de massage chauffante sur le dispositif 4 de l'appareil de massage.
5. Appuyez pendant 2 secondes sur le bouton marche/arrêt 18 pour démarrer la fonction chaleur. Une LED verte s'allume. La tête de massage chauffante se réchauffe au niveau 1.
6. Appuyez brièvement sur le bouton marche/arrêt pour augmenter la fonction de chaleur au niveau 2. Une LED rouge s'allume.
7. Appuyez à nouveau brièvement sur le bouton de mise en marche/arrêt pour ramener la fonction de chaleur au niveau 1.

8. Démarrez l'appareil de massage.
9. Une fois que vous avez terminé le massage, appuyez 3 secondes sur le bouton marche/arrêt pour éteindre la fonction chauffante.

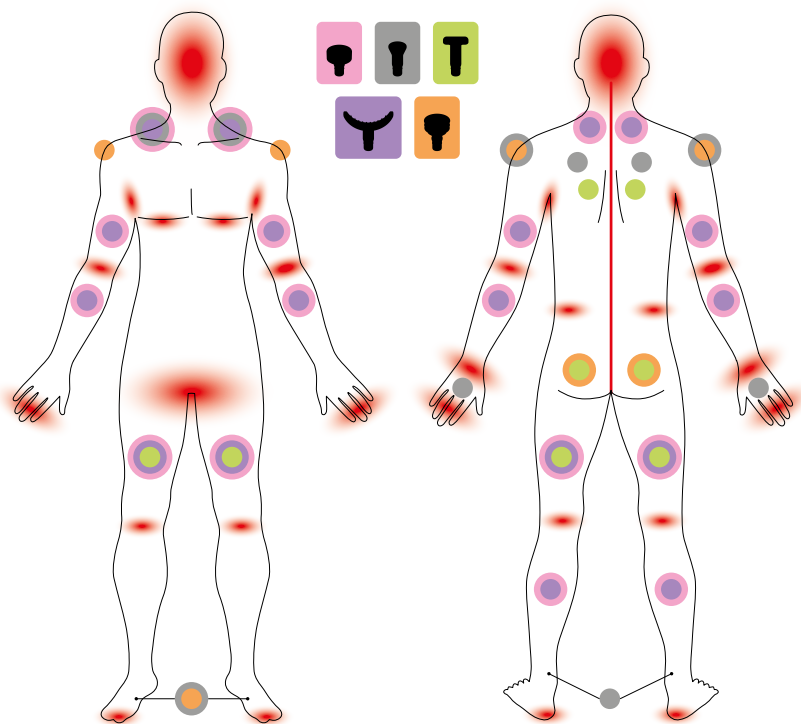
8.4 RÉGLER L'ANGLE DE MASSAGE

1. La tête de massage peut être inclinée à trois angles différents : 0°, 45° et 90°.
2. Pour cela, appuyez sur le bouton de réglage de l'inclinaison 5.
3. Maintenez le bouton de réglage de l'inclinaison enfoncé et mettez la tête de massage à l'angle souhaité.

9 ZONES D'UTILISATION



D



Ne pas utiliser sur ces zones

10 NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Toujours débrancher l'appareil de massage du secteur avant de le nettoyer. Nettoyez l'extérieur de l'appareil de massage avec un chiffon doux et légèrement humide. Laissez l'appareil de massage sécher complètement avant de l'utiliser de nouveau. Vérifiez régulièrement que l'appareil de massage n'est pas endommagé ou usé et contactez le service client si vous constatez un quelconque dommage. N'apportez aucune modification à l'appareil de massage. Il n'est pas possible de remplacer les LED. L'appareil de massage peut également fonctionner avec des LED défectueuses.

11 RANGEMENT

Rangez l'appareil de massage dans sa mallette de rangement dans un endroit sec et bien ventilé. Protégez l'appareil de massage du gel et de la lumière directe du soleil. Gardez l'appareil de massage hors de portée des enfants.

12 CONSIGNES DE MISE AU REBUT

L'élimination de l'appareil de massage ainsi que de tous les éléments composant l'emballage peut être effectuée par le biais d'une déchèterie agréée et/ou du service communal compétent conformément aux dispositions en vigueur. Les employés de votre déchèterie vous informeront volontiers sur la manière de les éliminer correctement et dans le respect de l'environnement.

12.1 APPAREILS USAGÉS



Le symbole représentant une poubelle barrée signifie que les équipements électriques et électroniques ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères. Les consommateurs sont légalement tenus de remettre les équipements électriques et électroniques en fin de vie à une collecte séparée des déchets municipaux non triés. De cette manière, un recyclage respectueux de l'environnement et des ressources est garanti. Les piles et accumulateurs qui ne sont pas solidement fixés à l'appareil électronique ou électrique et qui peuvent être retirés sans être détruits doivent être séparés du dispositif avant que celui-ci ne soit remis à un point de collecte et doivent être éliminés conformément aux dispositions prévues. Il en va de même pour les lampes qui peuvent être retirées de l'appareil sans être détruites. Les ménages privés détenteurs d'appareils électriques et électroniques peuvent les déposer dans les points de collecte des organismes publics chargés de l'élimination des déchets ou dans les points de collecte mis en place par les fabricants ou les distributeurs au sens de la directive DEEE 2012/19. La remise des appareils usagés est gratuite. Les commerçants disposant d'une surface de vente d'au moins 400 m² pour les appareils électriques et électroniques sont tenus de les reprendre. Les vendeurs à distance disposant d'une surface de stockage dédiée aux appareils électriques et électroniques d'au moins 400 m² sont également soumis à l'obligation de reprise. De manière générale, les distributeurs ont l'obligation de garantir la reprise gratuite des appareils usagés par des options de reprise appropriées et situées à une distance raisonnable. Les consommateurs ont la possibilité de se défaire gratuitement d'un appareil usagé auprès d'un distributeur tenu de le reprendre s'ils achètent un appareil neuf équivalent ayant essentiellement la même fonction. Cette option est également disponible pour les livraisons à un ménage privé. Le distributeur doit interroger le consommateur sur son intention de retourner le produit lors de la conclusion du contrat de vente.

En outre, les consommateurs peuvent remettre gratuitement les appareils usagés à un point de collecte d'un distributeur tenu de les reprendre, sans que cela ne dépende de l'achat d'un nouvel appareil. Cependant, la longueur des bords de chaque appareil ne doit pas dépasser 25 cm.

12.2 PILES



Les piles et les batteries ne doivent pas être jetées avec les déchets ménagers. Les consommateurs sont légalement tenus d'apporter les piles et les batteries à une collecte sélective. Les piles et les batteries peuvent être déposées gratuitement dans un point de collecte d'une collectivité locale ou d'un magasin afin d'être éliminées de manière écologique et de récupérer des matières premières précieuses. En cas

d'élimination inadéquate, des ingrédients toxiques peuvent être libérés dans l'environnement et avoir des effets néfastes sur la santé des humains, des animaux et des plantes.


Les piles et les batteries contenues dans les appareils électriques doivent être éliminées séparément dans la mesure du possible. Ne jetez les piles et les batteries que lorsqu'elles sont déchargées. Si possible, utilisez des piles rechargeables au lieu de piles jetables.

Pour les piles et batteries au lithium, appliquez du ruban adhésif sur les bornes avant de les jeter afin d'éviter tout court-circuit externe. Cela pourrait provoquer un incendie ou une explosion.


Les piles présentant une teneur élevée en polluants sont indiquées par le signe suivant : Cd = cadmium, Hg = mercure, Pb = plomb

13 CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Pistolet de massage :

Batterie : 3 x Li-ion, 11,1V , 1 500 mAh, 16,65 Wh

Régime du moteur : 1 800 – 3 000 t/min

Entrée USB : 5 V 

Ce produit est livré avec des piles bouton de la marque Herstellers Dongguan Hysincere Battery Co., LTD.

Responsable UE pour le règlement relatif aux batteries (UE) 2023/1542 :

aspiria nonfood GmbH

Lademannbogen 21-23

22339 Hamburg, Germany


+49 (0) 40 88 94 160

info@aspiria-nonfood.de

Tête de massage chauffante :

Batterie : Li-Ion, 3,7V , 500 mAh, 1,85 Wh

Température max. : 45 °C

Entrée USB : 5 V 

Ce produit est livré avec des piles bouton de la marque QINGFeng County Hancun township Linggyu processing plant.

Responsable UE pour le règlement relatif aux batteries (UE) 2023/1542 :

aspiria nonfood GmbH

Lademannbogen 21-23

22339 Hamburg, Germany

+49 (0) 40 88 94 160

info@aspiria-nonfood.de

INDICE

1 Informazioni generali	31
2 Simboli utilizzati	31
3 Utilizzo conforme alla destinazione d'uso	33
4 Avvertenze di sicurezza	33
5 Contenuto della fornitura / Descrizione dei componenti	35
6 Controllo del contenuto della fornitura	37
7 Ricarica della batteria	37
8 Utilizzo del massaggiatore	37
8.1 Applicazione / Sostituzione delle testine massaggianti	37
8.2 Accensione e spegnimento	38
8.3 Utilizzo della testina per massaggio termico	38
8.4 Regolazione dell'angolazione di massaggio	39
9 Aree di utilizzo	39
Non applicare su queste aree	39
10 Pulizia e manutenzione	40
Non applicare su queste aree	40
11 Conservazione	41
12 Indicazioni per lo smaltimento	41
12.1 Apparecchiature dismesse	41
12.2 Batterie	42
13 Dati tecnici	42

1 INFORMAZIONI GENERALI

Prima del primo utilizzo leggere attentamente le istruzioni per l'uso, in particolar modo le avvertenze di sicurezza, e utilizzare la pistola massaggiante Premium solo come descritto nelle presenti istruzioni per l'uso. Il mancato rispetto delle seguenti avvertenze può causare lesioni gravi. Le istruzioni per l'uso sono parte integrante della pistola massaggiante Premium. Conservare le presenti istruzioni per l'uso per consultazioni future. In caso di cessione della pistola massaggiante Premium ad altri utilizzatori, consegnare anche le istruzioni per l'uso. Le presenti istruzioni per l'uso possono essere richieste anche in formato PDF al nostro Servizio Clienti. Utilizzare a tale scopo l'indirizzo indicato sulla scheda di garanzia. Per facilitare la lettura, la pistola massaggiante Premium sarà di seguito definita "massaggiatore".

2 SIMBOLI UTILIZZATI

Nelle presenti istruzioni per l'uso, sul massaggiatore o sulla confezione sono riportati i seguenti simboli e le seguenti parole di avvertimento.



Leggere le istruzioni prima dell'utilizzo!

⚠ AVVERTENZA!

»Questo simbolo/questa parola di avvertimento indica un pericolo a rischio medio che, se non evitato, può causare la morte o lesioni gravi.

⚠ ATTENZIONE!

»Questo simbolo/questa parola di avvertimento indica un pericolo a basso rischio che, se non evitato, può causare lesioni di lieve o media entità.

AVVISO!

»Questa parola di avvertimento indica la possibilità di danni materiali.



Questo simbolo indica ulteriori informazioni e consigli utili.



Non smaltire le apparecchiature dismesse insieme ai rifiuti domestici (vedere il capitolo "Indicazioni per lo smaltimento").



Non smaltire le batterie insieme ai rifiuti domestici (vedere il capitolo "Indicazioni per lo smaltimento").



Dichiarazione di conformità: I prodotti contrassegnati con questo simbolo soddisfano tutti i requisiti definiti dalle direttive UE. La versione integrale della dichiarazione di conformità può essere richiesta al servizio clienti all'indirizzo indicato nella scheda di garanzia.



Gli articoli contrassegnati con questo simbolo devono essere utilizzati solo in ambienti interni.



Gli articoli contrassegnati con questo simbolo funzionano a corrente continua.



Data di produzione



Questo simbolo contraddistingue una merce pericolosa contenente una batteria agli ioni di litio.

3 UTILIZZO CONFORME ALLA DESTINAZIONE D'USO

Il massaggiatore è stato progettato per l'automassaggio e serve per alleviare tensioni e irrigidimenti. Le diverse testine massaggianti sono adatte a massaggiare differenti parti del corpo come spalle, braccia, gambe e schiena. Il massaggiatore non è adatto all'utilizzo in ambito medico, terapeutico o commerciale. Il massaggiatore non è un giocattolo. Utilizzare il massaggiatore esclusivamente come descritto nelle presenti istruzioni per l'uso. Qualsiasi altro utilizzo è da intendersi come non conforme alla destinazione d'uso e può provocare danni materiali o addirittura lesioni personali. Il produttore o rivenditore declina qualsiasi responsabilità per eventuali danni causati da un utilizzo scorretto o non conforme alla destinazione d'uso.

4 AVVERTENZE DI SICUREZZA

AVVERTENZA! Pericolo di scosse elettriche!

- » Utilizzare il massaggiatore solo in ambienti interni asciutti.
- » Utilizzare il massaggiatore in modo tale che non possa cadere in una vasca da bagno o un lavandino contenenti acqua.
- » Non immergere il massaggiatore in acqua o in altri liquidi.
- » Controllare regolarmente che il massaggiatore non presenti danni. In caso di danni non utilizzare il massaggiatore e rivolgersi al nostro Servizio Clienti.
- » Non apportare modifiche al massaggiatore.
- » Non provare ad aprire il massaggiatore.
- » Tenere il massaggiatore lontano da fiamme libere e superfici calde.
- » Non esporre mai il massaggiatore a temperature elevate (ad es. riscaldamento, raggi solari) o agenti atmosferici (ad es. pioggia ecc.).
- » Accertarsi che non vengano inseriti oggetti nel massaggiatore.
- » In caso di inutilizzo, pulizia o guasti spegnere il massaggiatore.
- » Le batterie sono incorporate in modo fisso nel massaggiatore e non devono essere sostituite. Non tentare mai di aprire il massaggiatore per arrivare alle batterie.
- » Il massaggiatore contiene batterie non sostituibili.
- » Non tentare mai di aprire il massaggiatore per arrivare alle batterie.

⚠ AVVERTENZA! Pericoli per bambini, persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali (ad es. persone parzialmente disabili, persone anziane con ridotte capacità fisiche e mentali) o prive di esperienza e competenza (ad es. bambini più grandi).

- » Il massaggiatore può essere utilizzato da bambini a partire dagli 8 anni di età e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali, o prive di esperienza e competenza, a patto che siano sotto sorveglianza o che siano stati istruiti sull'uso sicuro del massaggiatore e abbiano compreso i pericoli che ne derivano.
- » La pulizia e la manutenzione a carico dell'utilizzatore non devono essere eseguite da bambini senza la supervisione di un adulto.
- » Non permettere ai bambini di giocare con il massaggiatore o con i componenti della confezione.
- » Non lasciare il massaggiatore incustodito quando è in funzione.

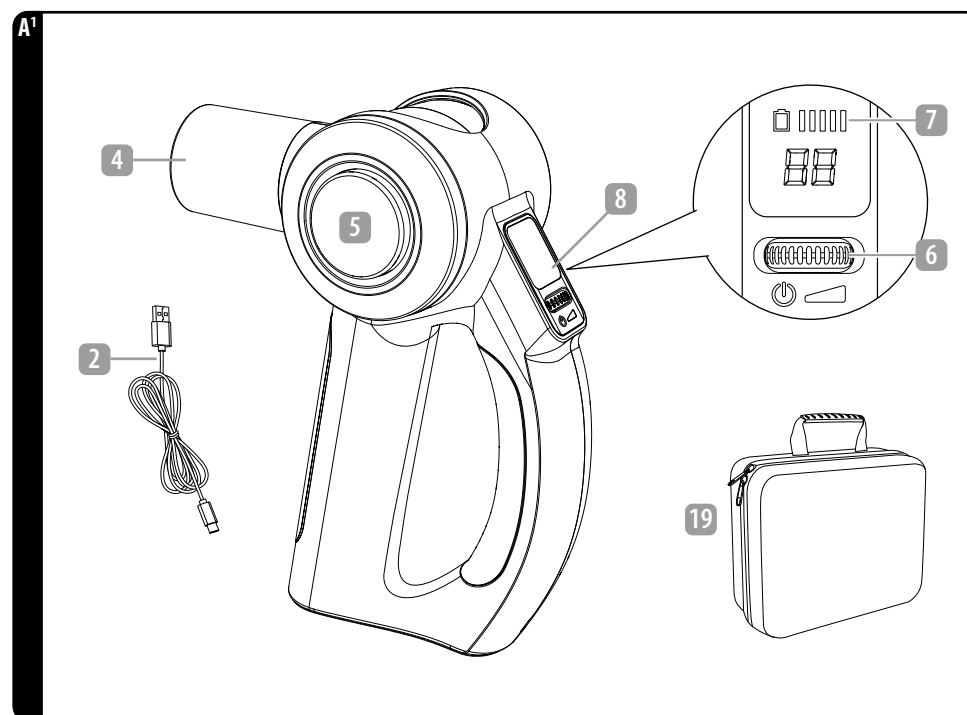
⚠ AVVERTENZA! Pericolo di lesioni!

- » Non utilizzare il massaggiatore sulle seguenti parti del corpo: collo, genitali, testa, occhi, orecchie, reni, tessuti mammari, piega del gomito, ascelle, regione inguinale e poplite.
- » Non utilizzare il massaggiatore direttamente sulle ossa.
- » Non utilizzare il massaggiatore su parti del corpo lesionate, dolenti o sensibili, ad es. su zone affette da malattie dermatologiche, ferite o scottature solari.
- » Interrompere il massaggio se si avverte dolore o malessere.
- » Il massaggiatore è provvisto di una funzione termica. Le persone sensibili al calore devono prestare attenzione durante l'uso di tale funzione.
- » Interrompere il massaggio se la testina per massaggio termico risulta troppo calda o troppo fredda. Proseguire il massaggio soltanto quando la testina per massaggio termico ha una temperatura gradevole.

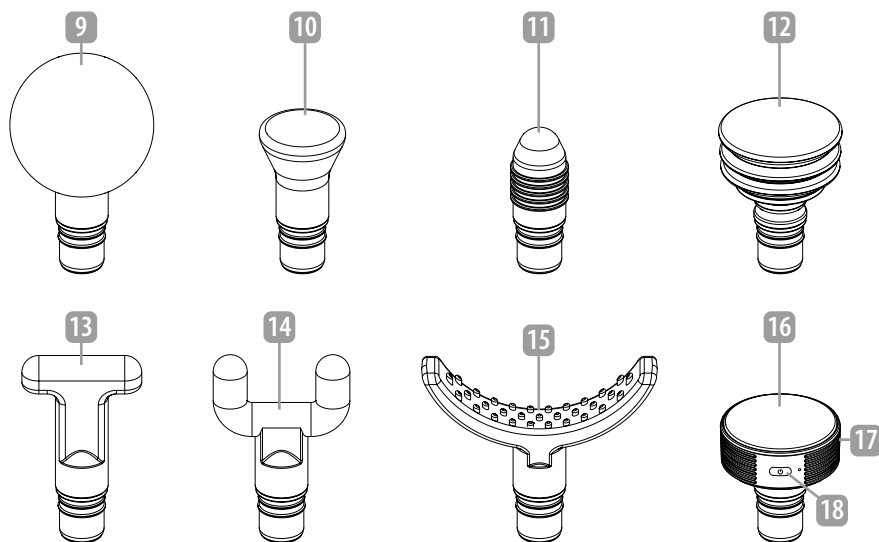
⚠ ATTENZIONE! Pericolo di lesioni!
Non utilizzare il massaggiatore oppure consultare il proprio medico prima di utilizzare il massaggiatore nei seguenti casi:

- » persone portatrici di impianti medici o pacemaker
- » patologie vascolari, disturbi circolatori, osteoporosi, trombofilia, diabete, ipertensione, irritazioni nervose
- » stati febbrili
- » gravidanza

5 CONTENUTO DELLA FORNITURA / DESCRIZIONE DEI COMPONENTI



A²



- | | |
|------------------------------------|---|
| 1 Pistola massaggiante | 12 Testina massaggiante piatta |
| 2 Cavo di ricarica USB | 13 Testina massaggiante a T |
| 3 Presa di collegamento | 14 Testina massaggiante a forchetta |
| 4 Attacco per testine massaggianti | 15 Testina massaggiante ad arco |
| 5 Regolatore di angolazione | 16 Testina per massaggio termico: |
| 6 Rotellina di regolazione | 17 Presa di collegamento testina massaggiante |
| 7 Indicatore della batteria | 18 Pulsante di accensione/spengimento |
| 8 Display | 19 Valigetta |
| 9 Testina massaggiante a sfera | Scheda di garanzia |
| 10 Testina massaggiante a bottone | Istruzioni per l'uso |
| 11 Testina massaggiante a cono | |

6 CONTROLLO DEL CONTENUTO DELLA FORNITURA

AVVISO! Pericolo di danneggiamento!

»Aprendo incautamente la confezione con un coltello affilato o altri oggetti appuntiti si rischia di danneggiare il massaggiatore. Procedere con cautela durante l'apertura della confezione.

Controllare che il contenuto della fornitura sia completo e che il massaggiatore non presenti danni. Non utilizzare il massaggiatore qualora risulti incompleto o danneggiato. Contattare il produttore tramite il Servizio Clienti all'indirizzo riportato nella scheda di garanzia.

7 RICARICA DELLA BATTERIA

Caricare completamente la batteria prima del primo utilizzo del massaggiatore. Rimettere in carica la batteria quando le barre dell'indicatore della batteria 7 diminuiscono. Durante il processo di ricarica il massaggiatore non funziona.

1. Collegare il connettore USB-C del cavo di ricarica 2 alla presa di collegamento 3 del massaggiatore 1.
2. Collegare l'altra estremità del cavo di ricarica a una porta USB di un adattatore di corrente USB adatto, da collegare alla rete elettrica (adattatore con classe di isolamento II, 5 V/2 A non fornito in dotazione). La batteria inizia a caricarsi. L'indicatore della batteria lampeggia. Non utilizzare il massaggiatore durante il processo di ricarica.
3. Quando il massaggiatore è carico, l'indicatore della batteria smette di lampeggiare.
4. Scollegare il cavo di ricarica dalla presa di corrente e dal massaggiatore.

8 UTILIZZO DEL MASSAGGIATORE

⚠ ATTENZIONE! Pericolo di lesioni.

»Un massaggio troppo lungo può stimolare eccessivamente i muscoli e causare tensioni. Non utilizzare il massaggiatore per più di 15 minuti consecutivi.

8.1 APPLICAZIONE / SOSTITUZIONE DELLE TESTINE MASSAGGIANTI

Il massaggiatore dispone di 8 diverse testine massaggianti da utilizzare su aree diverse. Fare riferimento all'illustrazione riportata nel capitolo "Aree di utilizzo" che indica le testine massaggianti adatte alle varie aree del corpo.

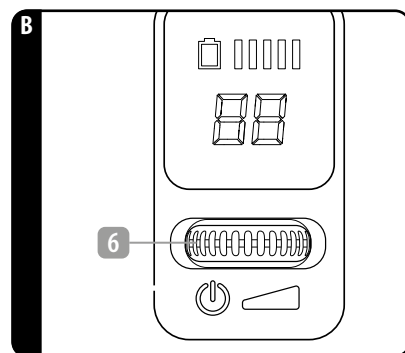
1. Inserire la testina massaggiante desiderata (9 - 16) nell'apposito attacco 4 del massaggiatore.
2. Per rimuovere una testina massaggiante, estrarla dall'attacco.

8.2 ACCENSIONE E SPEGNIMENTO

1. Per accendere il massaggiatore **1** premere la rotellina di regolazione **6**. Il display si illumina.
2. Per avviare il massaggiatore girare la rotellina di regolazione. Il display visualizza l'intensità del massaggio da 1 a 5.
3. Premere brevemente la rotellina di regolazione per mettere in pausa il massaggio o per riavviarlo dopo una pausa.
4. Premere per 3 secondi la rotellina di regolazione per accendere il massaggiatore.



Se non viene più azionato, il massaggiatore si spegne automaticamente dopo 15 minuti.



8.3 UTILIZZO DELLA TESTINA PER MASSAGGIO TERMICO

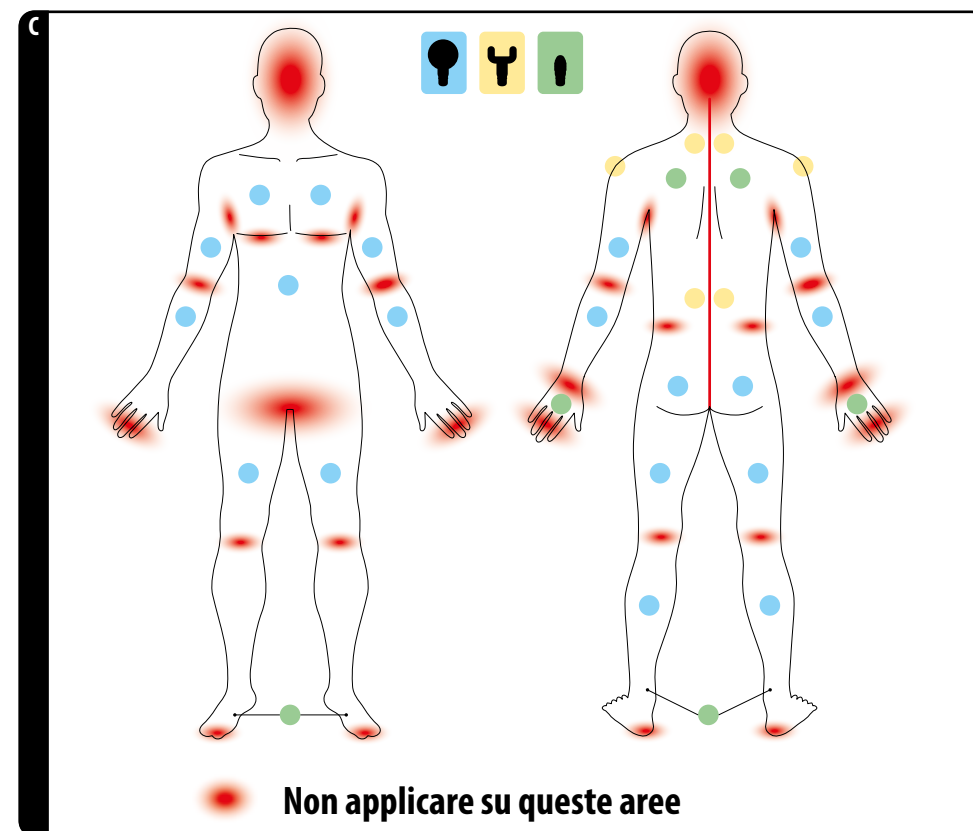
1. Prima del primo utilizzo, caricare la testina per massaggio termico **16** inserendo il connettore USB-C nella presa di collegamento della testina massaggiante **17**.
2. Collegare l'altra estremità del cavo di ricarica a una porta USB di un adattatore di corrente USB adatto, da collegare alla rete elettrica (adattatore con classe di isolamento II, 5 V/2 A non fornito in dotazione). La batteria inizia a caricarsi. Il LED accanto al pulsante di accensione/spegnimento **18** inizia a lampeggiare.
3. Quando la testina per massaggio termico è carica, il LED smette di lampeggiare.
4. Inserire la testina per massaggio termico nell'attacco **4** del massaggiatore.
5. Premere il pulsante di accensione/spegnimento (18) per 2 secondi per avviare la funzione di riscaldamento. Si accende un LED verde. La testina di massaggio termico si riscalda al livello 1.
6. Premere brevemente il pulsante on/off per aumentare la funzione di riscaldamento al livello 2. Il LED rosso si accende. Si accende un LED rosso.
7. Premere di nuovo brevemente il pulsante di accensione/spegnimento per riportare la funzione di riscaldamento al livello 1.
8. Avviare il massaggiatore.

9. Al termine del massaggio premere per 3 secondi il pulsante di accensione/spegnimento per disattivare la funzione termica.

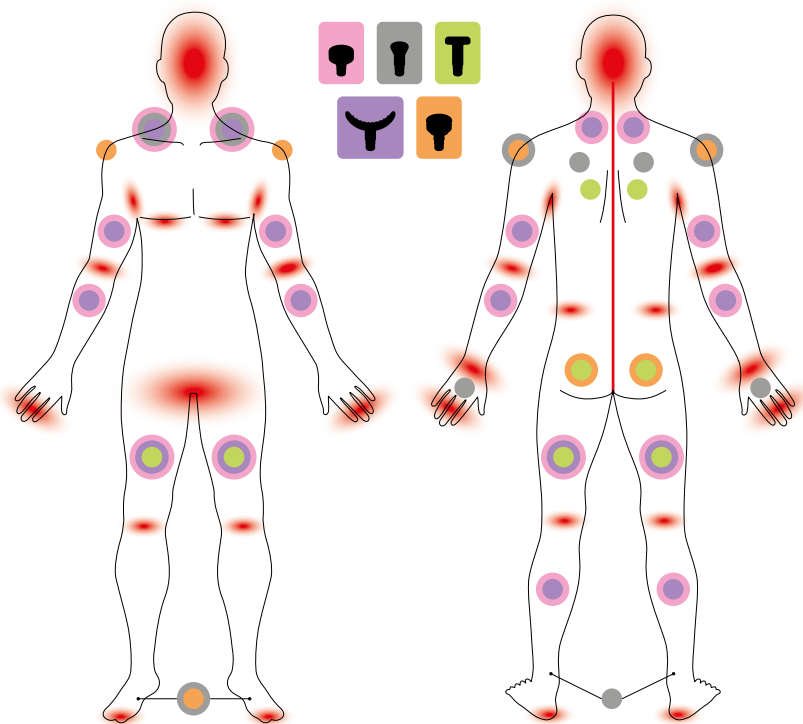
8.4 REGOLAZIONE DELL'ANGOLAZIONE DI MASSAGGIO

1. La testina massaggiante è regolabile su tre angolazioni: 0°, 45° e 90°.
2. Premere il regolatore di angolazione **5**.
3. Tenere premuto il regolatore di angolazione e impostare l'angolazione della testina massaggiante desiderata.

9 AREE DI UTILIZZO



D



Non applicare su queste aree

10 PULIZIA E MANUTENZIONE

Prima di ogni operazione di pulizia, scollegare il massaggiatore dalla rete elettrica. Pulire la superficie esterna del massaggiatore con un panno morbido e leggermente inumidito. Far asciugare completamente il massaggiatore prima di riutilizzarlo. Verificare regolarmente che il massaggiatore non sia danneggiato e che non presenti segni d'usura. In caso di danni rivolgersi al Servizio Clienti. Non apportare modifiche al massaggiatore. I LED non possono essere sostituiti. Il massaggiatore è utilizzabile anche se alcuni LED sono guasti.

11 CONSERVAZIONE

Conservare il massaggiatore nella sua valigetta in un luogo asciutto e ben ventilato. Proteggere il massaggiatore dal gelo e dalla luce solare diretta. Conservare il massaggiatore fuori dalla portata dei bambini.

12 INDICAZIONI PER LO SMALTIMENTO

Il massaggiatore e tutti i componenti della confezione possono essere smaltiti conformemente alle normative vigenti tramite un'azienda di smaltimento rifiuti autorizzata o l'ente municipale a ciò preposto. Su richiesta, il personale dell'ente preposto allo smaltimento dei rifiuti fornirà informazioni sulle modalità di uno smaltimento corretto ed ecosostenibile.

12.1 APPARECCHIATURE DISMESSE



Il simbolo con la pattumiera barrata significa che le apparecchiature elettriche ed elettroniche non devono essere smaltite insieme ai rifiuti domestici. I consumatori sono obbligati per legge a smaltire le apparecchiature elettriche ed elettroniche a fine vita separatamente dai rifiuti urbani non differenziati. In questo modo, il riciclaggio ecologico e rispettoso delle risorse è assicurato. Le batterie e gli accumulatori che non sono saldamente racchiusi nell'apparecchiatura elettrica o elettronica e che possono essere rimossi senza essere distrutti devono essere separati dall'apparecchiatura prima di consegnarli in un punto di raccolta e portarli in un punto di smaltimento previsto. Lo stesso vale per le lampade che possono essere rimosse dall'apparecchio senza distruggerlo. I proprietari di apparecchiature elettriche ed elettroniche dei nuclei domestici possono consegnarle presso i punti di raccolta delle autorità pubbliche di gestione dei rifiuti o presso i punti di raccolta allestiti dai produttori o dai distributori in conformità con la RAE 2012/19. La consegna dei vecchi apparecchi è gratuita. Vi è un obbligo di riconsegna per i commercianti con una superficie di vendita di almeno 400 m² per le apparecchiature elettriche ed elettroniche. Allo stesso modo hanno un obbligo di riconsegna i commercianti di vendita a distanza con un'area di stoccaggio di almeno 400 m² per attrezzature elettriche ed elettroniche. In generale, i distributori hanno l'obbligo di assicurare il ritiro gratuito dei RAEE fornendo strutture di ritiro adeguate a una distanza ragionevole. I consumatori hanno la possibilità di restituire gratuitamente un vecchio apparecchio a un distributore che è obbligato a riprenderlo se acquistano un nuovo apparecchio equivalente con essenzialmente la stessa funzione. Questa possibilità esiste anche per le consegne a una casa privata. Il distributore deve chiedere al consumatore al momento della conclusione del contratto di vendita l'intenzione di restituire i beni.

A parte questo, i consumatori possono consegnare gratuitamente i vecchi apparecchi in un punto di raccolta di un distributore che è obbligato a riprenderli, senza che questo sia legato all'acquisto di un nuovo apparecchio. Tuttavia, le lunghezze dei bordi dei rispettivi apparecchi non devono superare i 25 cm.

12.2 BATTERIE



Le batterie e le batterie ricaricabili non devono essere smaltite insieme ai rifiuti domestici. I consumatori sono obbligati per legge a conferire le batterie e le batterie ricaricabili presso un centro di raccolta specifico.

Le batterie e le batterie ricaricabili possono essere consegnate gratuitamente presso un centro di raccolta del proprio comune/quartiere o presso un negozio in modo da garantire uno smaltimento ecosostenibile e

il riciclaggio delle materie prime preziose. In caso di smaltimento improprio, le sostanze nocive possono finire nell'ambiente con ripercussioni negative sulla salute di persone, animali e piante. Qualora possibile, le batterie e le batterie ricaricabili contenute negli apparecchi elettrici devono essere smaltite separatamente dall'apparecchio. Consegnare le batterie e le batterie ricaricabili soltanto se completamente scariche. Qualora possibile, utilizzare batterie ricaricabili al posto delle batterie monouso.


Coprire con del nastro adesivo i poli delle batterie e delle batterie ricaricabili contenenti litio prima del loro smaltimento al fine di evitare un cortocircuito esterno. Un cortocircuito potrebbe causare un incendio o un'esplosione.

Le batterie con un maggiore contenuto di sostanze inquinanti sono anche contrassegnate dai seguenti simboli:

Cd = cadmio, Hg = mercurio, Pb = piombo

13 DATI TECNICI

Pistola massaggiante:

Batterie ricaricabili: 3 x LI-Ion, 11,1 V , 1500 mAh, 16,65 Wh

Velocità del motore: 1800-3000 U/Min

Ingresso USB: 5 V 

Questo prodotto viene fornito con batterie a bottone di marca Dongguan Hysincere Battery Co., LTD.

Responsabile UE per il regolamento sulle batterie (UE) 2023/1542:

aspiria nonfood GmbH


Lademannbogen 21-23

22339 Hamburg, Germany

+49 (0) 40 88 94 160

info@aspiria-nonfood.de

Testina per massaggio termico:

Batterie ricaricabili: LI-Ion, 3,7 V , 500 mAh, 1,85 Wh

Temperatura max: 45 °C

Ingresso USB: 5 V 

Questo prodotto viene fornito con batterie a bottone di marca QINGFeng County Hancun township Linggyu processing plant.

Responsabile UE per il regolamento sulle batterie (UE) 2023/1542:

aspiria nonfood GmbH

Lademannbogen 21-23

22339 Hamburg, Germany

+49 (0) 40 88 94 160

info@aspiria-nonfood.de



VERTRIEBEN DURCH
COMMERCIALISÉ PAR
COMMERCIALIZZATO DA

ASPIRIA NONFOOD GMBH
LADEMANNBOGEN 21-23,
22339 HAMBURG,
GERMANY
WWW.ASPIRIA-SERVICE.DE